

Official Document of the People's Government of Guantou Town,
Lianjiang County

Government of Guantou [2008] #15

**Notification with regard to Tightening of this year's Implementation of Birth
Control Measures**

Every Village (Residential)

In order to ensure the achievement of compliance with the local village's population and family planning regulations in 2008, and further implementation of the order of improving population and family planning given by the political bureau of the central committee of the CPC, according to the requests from family planning committees at every level of governments (local, municipal and provincial), step up your efforts on population and family planning, especially step up this year's implementation of birth control measures and its long-term effects, women with two or more children are required to perform the sterilization; women with one child are required to perform an IUD insertion; and abortion/birth induction, or other remedial measures for unauthorized pregnancies, effectively control the child-bearing behavior breaching family planning policy, maintain a low fertility rate, and promote the sustainable and healthy development of population and family planning.

Hereby notified

The People's Government of Guantou Town

March 16, 2008

(official seal)

连江县琯头镇人民政府文件

琯政【2008】15号

关于做好当年落实节育措施工作的通知

各村（居）：

为确保2008年我镇人口与计划生育工作责任目标的实现，进一步贯彻落实好中央政治局关于加强人口计生工作的指导精神，根据省、市、县计生委要求，扎扎实实抓好当前人口与计生工作，特别是抓好当年长效节育措施，生育二孩要结扎，生育一孩要上环和人流、引产补救措施等工作，有效控制政策外生育，稳定低生育水平，促进人口与计划生育事业持续健康发展。

特此通知



CERTIFICATE OF TRANSLATION

1. Birth Control Measures Implementation Notice from Guantou town, Lianjiang county, Fujian province for Lin, Xiu Zhen
2. Notification with regard to Tightening of this year's Implementation of Birth Control Measures from Guantou town, Lianjiang county for Lin, Xiu Zhen
3. Notification with regard to the Issues on Stepping Up the Work of the Hundred Days Battle on Population and Family Planning from Guantou town, Lianjiang county for Lin, Xiu Zhen
4. Notification with regard to the Issues on Stepping Up the Implementation of the Population and Family Planning Policy from Guantou town, Lianjiang county for Lin, Xiu Zhen
5. Family Planning Publicity Materials from Guantou town for Lin, Xiu Zhen
6. Family Planning Promotion Booklet from Lianjiang county for Lin, Xiu Zhen

I, Fang Qin He, hereby certify that I am competent in Chinese and English and that I have accurately translated the above documents from Chinese to English to the best of my abilities.

Date: 12/29/2009

Fang Qin He

He Fang Qin

823 Longshore Ave

Philadelphia, PA 19111

(646)-515-1255